

**Возобновленная основная сессия 2010 года**

Пункт 1 повестки дня

Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы**Выборы для заполнения вакансии в Комитете по экономическим, социальным и культурным правам****Записка Генерального секретаря**

1. В письме от 27 июля 2010 года Чжан Даоде (Китай) уведомил Генерального секретаря через посредство Председателя Комитета по экономическим, социальным и культурным правам о своем решении подать в отставку с должности члена Комитета без дальнейшего промедления. Срок полномочий г-на Чжана истекает 31 декабря 2012 года. Список нынешних членов Комитета приводится в приложении III к докладу Экономического и Социального Совета за 2010 год (A/65/3).

2. В вербальной ноте от 11 августа 2010 года Генеральный секретарь информировал государства — участники Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах, входящие в состав региональной группы азиатских государств, об отставке г-на Чжана. В соответствии с пунктами (b) и (c) резолюции 1985/17 Экономического и Социального Совета от 28 мая 1985 года и правилом 12 временных правил процедур Комитета по экономическим, социальным и культурным правам Генеральный секретарь предложил соответствующим правительствам представить до 11 октября их кандидатуры для назначения в качестве членов Комитета с целью заполнения вакансии в нем на остающийся срок полномочий г-на Чжана.

3. По состоянию на 11 октября 2010 года Генеральный секретарь получил предложение о назначении Дзю Конг, которое было представлено правительством Китая. Ниже приводятся биографические данные, касающиеся г-жи Конг.

Фамилия и имя:	Конг Дзю
Дата и место рождения:	август 1950 года, Китай
Рабочие языки:	китайский, английский



Нынешняя должность

Заместитель Генерального секретаря, Китайский центр международных экономических обменов

Профессиональная деятельность

- 2008 год — настоящее время: заместитель Генерального секретаря, Китайский центр международных экономических обменов
- 2003–2008 годы: советник-посланник, Постоянное представительство Китая при Организации Объединенных Наций
- 2001–2003 годы: Чрезвычайный и Полномочный Посол Китая в Эстонии
- 1999–2001 годы: заместитель Генерального секретаря, Народный институт иностранных дел Китая
- 1994–1999 годы: заместитель Генерального директора и Генеральный директор, Департамент международного сотрудничества, Национальная комиссия по вопросам планирования населения и семейного планирования
- 1993–1994 годы: начальник Отдела, Китайская международная трастовая и инвестиционная корпорация (СИТИК), «Текнолоджи кампани лтд.»
- 1991–1993 годы: первый секретарь, Постоянное представительство Китая при Организации Объединенных Наций
- 1982–1990 годы: третий секретарь, второй секретарь, заместитель Директора и первый секретарь, Департамент по вопросам Северной Америки и Океании, министерство иностранных дел
- 1977–1982 годы: ответственный сотрудник, атташе и третий секретарь Постоянного представительства Китая при Организации Объединенных Наций
- 1975–1977 годы: ответственный сотрудник, Департамент письменных и устных переводов, министерство иностранных дел

Образование

- 1990–1991 годы: Университет Тафта, Бостон, Соединенные Штаты Америки
- 1973–1975 годы: Уэльсский университет, Лондонская школа экономики, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии

Другая основная деятельность в областях, касающихся мандата соответствующего договорного органа

1994 год, альтернативный представитель Китая на Международной конференции по вопросам народонаселения и развития

1997 год, советник делегации Китая в ходе пятой конференции министров стран Азиатско-Тихоокеанского региона по вопросам социального развития

1998 год, представитель делегации Китая на тридцать первой сессии Комиссии по вопросам народонаселения и развития

1999 год, представитель делегации Китая в ходе специальной сессии Генеральной Ассамблеи по вопросу о пятилетнем обзоре и оценке осуществления программы действий Международной конференции по вопросам народонаселения и развития

2010 год, представитель делегации Китая на Международной конференции по сотрудничеству в областях «зеленой» экономики и изменения климата.